

**NINA PAPI  
A SEKARIA**  
**Na Vuresi Makaliana Na  
Omea Ara Marea Tana Papi  
Iani**

Kaira na propete a Sekaria ma Hagai ara ka ago mala propete kesa moa tana tagu. A Sekaria goto e turugira kakai na tinoni tana Juda kara vaolusitugua na verabau ni Jerusalem, ma kara logo visutugua na Vale Tabu, ma kara gotosia visana niqira sasaga e tau goto i laona na lotu. Maia goto e tsarivanigira laka sauba God ke vangelaka vanigira tugua ma kara totudou tana rago.

Nina papi **a Sekaria** e tugua ka votaruka na gokona:

- 1) Lova 1 tsau tana Lova 8: Na turupatuna na omea e reia a Sekaria tana moro, ma nina goko God vania laka sauba aia ke galuvegira tugua nina tinoni.
- 2) Lova 9 tsau tana Lova 14: Na turupatuna na omea e kalea na maiana na Mesia, ma na pede loki tana susuina na dani.

**Na Omea Ara Totu Tana Papi Iani**

Na omea a Sekaria e reia tana moro *1:1-6:15*  
God e vekea laka ke galuvegira tugua nina tinoni *7:1-8:23*

Nina kede God ke gadovigira na vera tavosi *9:1-8*

Nina tinoni God sauba kara tamani omea danga ma kara totu tana rago *9:9-14:21*

*Na Taovia e Soavisumaigira Nina Tinoni i Konina*

<sup>1</sup> Tana alunina vula tana rukanina ngalitupa nina aqotagao a Darius tana Persia, maia na Taovia e sau na goko iani vania a Sekaria na propete, aia na dalena a Berekia, ma na tutuana a Ido.

<sup>2</sup> Na Taovia Susuliga Sosongo e ketsalia a Sekaria ke ba tsarivanigira na tinoni na goko vaga iani, "I sau inau na Taovia au kore loki sosongo vanigira na mumuamui,

<sup>3</sup> mi kalina ia inau au tsarivanigamu, 'Kamu visumaitugua i koniqu inau, minau sauba kau visu bâ tugua i konimui.

<sup>4</sup> Igamu kamu laka na usuliaqira na mumuamui. I sau igira na propete ara kate vanigira na mumuamui niq u goko, mara raigira kara mololea na mauri tana sasi. Migira ara sove saikesa na rongomangaqu, mara nausasi babâ moa.

<sup>5</sup> Igira na mumuamui ma na propete ara mate sui nogo.

<sup>6</sup> Mi tana mangaqira nogo igira na propete niq u maneaqo, inau au sauvanigira na mumuamui niq u ketsa ma niq u vali, migira ara peagira moa, mara gini gadovi rota matena. Mi muri, mara pilotoba, mara tsaria, 'Na Taovia God Susuliga Sosongo aia e kedegita kalina ia, vaga e padakuti matena nogo ke naua. Maia nida sasi nogo igita.' "

*Na Propete e Reigira na Ose Tana Moro*

<sup>7</sup> Mi laona na rukanina ngalitupa nina aqotagao a Darius na taovia tsapakae, mi tana

rukapatu vatinina dani tana sangavulu kesanina vula, aia na vula na Sebat, mi tana bongi ia, ma na Taovia e sauva kesa goto na goko vaniau.

<sup>8</sup> Inau au rei bâ kesa nina angelo na Taovia e sagekae i kelana kesa na ose tsitsi. Aia e ba tutû i levugaqira na gai i laona na poiatsa, mara visana goto na ose tsitsi, ma na tuputupugana, ma na serena, ara tutû i murina.

<sup>9</sup> Minau au tû mau veisuâ na angelo ia, “? Taovia, nagua vaga na rongona na ose girani?”

Maia e gokovisu me tsaria, “Inau sauba kau sauvulagi vanigo na rongona.

<sup>10</sup> Na Taovia nogo e molovanogira kara ba togavia na barangengo.”

<sup>11</sup> Migira ara sagekae tana ose tavosi ara tatamanga vania na kesanina angelo, mara tsarivaganana iani, “Igami ami liuvinogoa na barangengo popono, mami reigira na tinoni sui ara totudou moa tana rago.”

<sup>12</sup> Mi muri ma na angelo e tsaria, “Taovia God i laona vitu sangavulu nogo na ngalitupa igoe o kore loki sosongo vania na Jerusalem, migira sui goto na verabau tana Juda. ?Ke oka koegua sagata ti ko galuvegira tugua?”

<sup>13</sup> Ma na Taovia e goko ragorago vania na angelo ke gini doutugua na tobana.

<sup>14</sup> Ma na angelo e raiava kau gini turupatuna vanigira na tinoni na omea na Taovia Susuliga Sosongo e tsarivaniau: “Inau au galuvea mau pada sosongolia na Jerusalem niqû verabau tabu.

<sup>15</sup> Mi kalina inau au kore tetelo moa vanigira niqû tinoni, mau gini raigira na tinoni tana puku tavosi kara maiginigira. Migira ara mai mara tau

rotasi tetelogira moa niq̄u tinoni. Tagara. Ara t̄u mara paboa bab̄a mara sekoli pitsugira. Mi kalina ia, migira na puku tavosi ara totudou tana rago. Aia nogo na rongona ti inau au gini kore sosongo vanigira.

<sup>16</sup> Me vaga ia, minau au gini visumaitugua i Jerusalem gana kau galuvegira tugua niq̄u tinoni. Migira sauba kara logo visutugua niq̄u Vale Tabu, ma kara vaolusigotoa na Jerusalem.”

<sup>17</sup> Ma na angelo e tsarivaniau kau katevulagigotoa na omea iani vanigira: “Na Taovia Susuliga Sosongo e tsaria laka sauba ke dangaliginigira tugua na omea dou nina verabau, ma kara gini totudoutugua nina tinoni. Me ke vilitugua na Jerusalem vaga nina verabau segeni.”

### *A Sekaria e Morositugira Vati Na Kakatsana Buluka*

<sup>18</sup> Mi laona kesa segeni goto na moro, inau au reitugira ara tu vati na kakatsana buluka.

<sup>19</sup> Minau au t̄u, mau veisuâ na angelo aia e goko vaniau tana idana, “?Laka nagua vaga na rongona na kakatsana buluka tugirani?”

Maia e gokovisu me tsaria, “Tugira nogo na papadana vati na puku loki susuliga tana barangengo ara tu sarangasi bamaigira nogo na tinoni ni Juda, mi Israel, mi Jerusalem.”

<sup>20</sup> Mi tana ma na Taovia e sauvulagi vaniau ara tu vati na maneaq̄o kolua tu niq̄ira gama.

<sup>21</sup> Minau au veisuâ, “?Nagua ara tu mai matena na mane tugirani?”

Maia e gokovisu me tsaria, “Tugira ara tu gini mai rongona kara tu molo matagu vanigira, ma

kara tulusigira na puku ara bingi sekoligira na tinoni tana Juda mara sarangasigira bamai.”

## 2

### *A Sekaria e Morosia Kesa na Itai na Totovo*

<sup>1</sup> Mi laona kesa segeni goto na moro, minau au reia kesa na mane e tangolia kesa na itai na totovo. Minau au veisuâ,

<sup>2</sup> “?Laka iava vaga o vano igoe?”

Maia e gokovisu me tsaria, “Inau au vano na tovoana na Jerusalem, ma kau reia e koegua vaga na katsina ma na damana.”

<sup>3</sup> Mi muri, mau reia na angelo aia e goko vaniau nogo tana idana e aligiri na vano, me kesa segeni goto na angelo e mai tsodoa.

<sup>4</sup> Maia na kesanina angelo e tsarivanja na rukanina, “Ko ulo ba tsaku mo ko tsarivanja na mane vaolu aia e tangolia na itai na totovo, laka sauba kara danga sosongo na tinoni ma na buluka i Jerusalem, me sauba ke lia na verabau loki sosongo me ke gini utu goto na molo baravatuna.

<sup>5</sup> Na Taovia e vekea laka aia segenina nogo sauba ke iru vaga na lake, me ke lia na baravatuna na verabau ia, me ke reitutugua, me ke totu saviliu i tana tana mararana loki.”

### *God e Soavisumaigira Igira Ara Totu Tsinogo*

<sup>6-7</sup> Na Taovia e tsarivaganana goto iani vanigira nina tinoni, “Inau nogo au sarangasigamu ba vati tana tsukena na barangengo. !Mi kalina ia inau au ketsaligamu kamu tu lalaodo ma kamu tsogoligi tsaku tania na Babilon, ma kamu visumaitugua i Jerusalem.

<sup>8</sup> Me ti vaga asei ke pelegamu igamu maia e pelea na dalena mataqu inau.”

Bâ, ma na Taovia Susuliga Sosongo e molomai-iau kau tsarivaganana iani vanigira na puku sui ara rotasigira nina tinoni:

<sup>9</sup> “Na Taovia segenina nogo sauba ke vailabu kolugamu, migira na tinoni igamu amu rotasigira mamu mala tsekagira, sauba kara tû ma kara rotasivisugamu igamu.”

Mi kalina ke laba na omea iani, migira na tinoni sui sauba kara donaginia laka na Taovia Susuliga Sosongo nogo e molomaiiau.

<sup>10</sup> Ma na Taovia e tsaria, “!Kamu lilinge tana magemage igamu na toga ni Jerusalem! !Inau au maimai nogo gana kau totu i laomui!”

<sup>11</sup> Mi tana tagu ia sauba kara danga na puku tavosi kara mai konina na Taovia ma kara lia goto nina tinoni segeni. Maia na Taovia sauba ke totu i laomui, mi tana ti igamu kamu donaginia laka aia nogo e molomaiiau vanigamu.

<sup>12</sup> Eo, na Taovia sauba ke tango livisutugua na Juda, aia e totu tana Israel me ke lia tugua nina tamani segeni, me ke galuve sosongolia bâ na verabau ni Jerusalem liusigira pipi na vera sui.

<sup>13</sup> Igamu sui kamu totu mui i matana na Taovia, rongona aia e maimai nogo talu tana verana tabu i gotu i baragata ke gini totu kolugita.

### 3

#### *A Sekaria e Morosia Na Mane Tabu Loki*

<sup>1</sup> Mi laona kesa segeni goto na moro, inau au reia a Josua na Mane Tabu Loki e tutû i matana

nina angelo na Taovia. Ma Satan e totu goto i tana i ligisana a Josua, me vangaraua na parale gana.

<sup>2</sup> Ma nina angelo na Taovia e tsarivania Satan, “!Na Taovia ke taimatamu igoe Satan! Eo, na Taovia aia e galuve sosongolia na Jerusalem ke taimatamu. Na Taovia e lauvusunogoa a Josua,\* vaga moa na takutina gai ara lauligia tania na lake.”

<sup>3</sup> Ma Josua e tutû moa i tana me sagelia na polo naqunaqu.

<sup>4</sup> Ma na angelo ia e tsarivanigira na angelo tavosi ara totu kolua i tana, “Kamu adiligi tania na polo naqunaqu i konina na mane iani.” Mi muri maia e tsarivania a Josua, “God e adiliginogoa nimu sasi, kalina inau au adiligi tanigo na polo naqunaqu. Maia nogo sauba ke tusuvanigo na polo vaolu ko sagelia.”

<sup>5</sup> Maia e ketsaligira na angelo ara totu kolua kara virigia kesa na sangava na polo male dou i lovana a Josua. Migira ara naua, mi muri mara sageli vania na polokatsi vaolu kalina aia na angelo na Taovia e tutû moa i tana.

<sup>6</sup> Mi tana ma na angelo e tsarivania a Josua laka

<sup>7</sup> na Taovia Susuliga Sosongo e tsarivaganana iani: “Ti vaga igoe ko muridougira niqu ketsa ma niqu vali, mo ko naudoua na aqo inau au molovanigo nogo, mi tana ti inau sauba kau mologo ko ida tana reitutuguana niqu Vale Tabu ma na pakokana, minau sauba kau rongomia

---

\* **3:2 3:2** “a Josua” Tana moro iani a Josua e tû tuguqira na tinoni popono tana Israel.

nimu nonginongi vaga saikesa nogo au rongomia niqira nonginongi igira na angelo ara tutû sailagi i mataqu.

<sup>8</sup> Me vaga ia, mo ko rorongou dou igoe a Josua na Mane Tabu Loki. Ma kamu rorongou dou goto igamu sui na manetabu gana sasanga nogo aia, igamu amu lia vaga na papadana na mauri doulaka sauba ke laba tana tagu ke mai: Inau sauba kau adimaia i matamui kesa niqu maneao aia ara soaginia Na Arana Gai.

<sup>9</sup> Mi kalina ia inau au moloa i matana a Josua kesa na vatu angaanga e tamani e vitu na matana. Me sauba kau kiria kesa na goko i konina, mi laona e kesa lelê moa na dani inau sauba kau veoligia niqira sasi na tinoni ara totu i laona niqu butona momoru.

<sup>10</sup> Mi kalina ke labamai na dani ia, me sauba pipi kesa vidamui ke soâ na kulana ke mai totudou kolua tana goto tana nina uta na uaeni, mi vavaqira nina gai mutsamutsa.”

## 4

### *Na Propete e Morosia Kesa na Gai Gana na Tsaurogini Laeti*

<sup>1</sup> Ma na angelo aia e goko vaniau tana idana e visumaitugua i koniqu, me galisiau vaga moa ti au maturu.

<sup>2</sup> Maia e veisuaau, “?Laka nagua o reia?”

Minau au gokovisu mau tsaria, “Inau au reia kesa na gai gana na tsaurogini laeti ara aqosiginia na qolumila. Mi kelana tsotsodo na gai ia e totu kesa na bilo loki na oela. Mara tu vitu na laeti ara tu tsautsau tana gai, me pipi na laeti e



tamanina kesa na basa, gana ke gini liutsunamai na oela i laona talu tana bilo loki.

<sup>3</sup> Mara ka ruka na gai na olive ara ka totu tabana mi tabana na gai gana na tsaugagini laeti.”

<sup>4</sup> Mi muri, minau au veisuatugua na angelo, “?Laka nagua vaga na papadana na omea girani?”

<sup>5</sup> Maia e veisuaau, “?Laka igoe o tau don-  
aginia?”

Minau au gokovisu mau tsaria, “Tagara, Taovia, inau au tau saikesa donaginia.”

<sup>6-9</sup> (-)

<sup>10</sup> \*Ma na angelo e tsarivaniau, “Tugira vitu na laeti tugira nogo na papadana tu vitu na matana na Taovia aia e gini moro tsapatugu i laona na barangengo popono.”

<sup>11</sup> Mi tana minau au veisuâ, “?Ma nagua na rongona kaira na gai na olive ara ka tû tabana mi tabana na gai gana na tsaugagini laeti?”

<sup>12</sup> ?Ma nagua na papadana kaira ruka na arana na olive ara ka totu i ka ligisaqira kaira ruka na basa qolu i tana e liutsuna na oela na olive?”

<sup>13</sup> Maia e veisuaau, “?Laka igoe o tau don-  
aginia?”

Minau au gokovisu mau tsaria, “Tagara, taovia, inau au tau saikesa donaginia.”

<sup>14</sup> Mi tana maia e tsaria, “I karani nogo na papadana ruka na mane God e vilikaira me ninaginikaira nogo na mona tabu, gana kara ka

---

\* **4:10 4:10** Ara mologira na buto girani idavia na buto 6 rongona ke gini totu na tuguna na veisuâ tana sasana laka.

aqo vania na Taovia aia e tagaovi kaputia na barangengo popono.”

*Nina Veke God Vania a Serubabel*

(v 6) Ma na angelo e ketsaliau kau tsarivania a Serubabel na goko iani e talumai konina na Taovia: “Igoe sauba nomoa ko tangomana, me tau tana susuligaqira nimu mane vaumate, se tana susuligamu segeni igoe, mi tana susuligana moa niqū tarunga inau. (v 7) Me ti vaga ke visana na utu vaga na vungavunga loki kara to-tukapusia nimu sautu, me sauba inau kau naua ma kara nangaligi lê i matamu. Migoe sauba ko logovisua na Vale Tabu, mi kalina tsotsodo ko molokaea na susuina vatu tana sasana, migira na toga sauba kara guloki ma kara tsaria, ‘!Vanga rereidou sagata! !Vanga rereidou!’ ”

(v 8) Me kesa segeni goto na goko e mailaba i koniḡu talu i konina na Taovia. (v 9) Aia e tsaria, “A Serubabel e molonogoa na papakana na Vale Tabu, me sauba nomoa ke sulavaginia na logoana. Mi kalina aia ke logosuia, migira niqū tinoni kara donaginia laka inau nogo au mologo igoe vanigira. (v 10) Migira e ponopala na tobaqira rongona e vaga moa ti e tau ratsu na aqona na logoana niqū Vale Tabu. Mi kalina kara reia a Serubabel e aqo babâ moa tana logoana, migira sauba kara gini magemage.”

## 5

*Na Propete e Morosia Kesa na Viviruna Papi e Lovo*

<sup>1</sup> Minau au momoro tugua, mi kalina ia au morosia kesa na viviruna papi e lovomai tana masaoka.

<sup>2</sup> Ma na angelo e veisuaau, “?Laka nagua o morosia?”

Minau au gokovisu vania mau tsaria, “Au morosia kesa na viviruna papi e lovomai tana masaoka; e sangava tsege na katsina me sangava ruka tabailima na damana.”

<sup>3</sup> Mi tana maia e tsarivaniau, “I laona na viviruna papi ia e totu na goko na vealagi sauba ke gadovia na kao popono. Me kesa tabana na papi ia e totu na mamarena laka igira sui lakalaka na tinoni vanga komi ara totu tana Juda, sauba God ke matesiligigira; me kesa tabana e totu na mamarena laka igira sui lakalaka ara gini vatsa pero tana asana God, sauba God ke matesiligigira goto.

<sup>4</sup> Na Taovia Susuliga Sosongo e tsaria laka sauba aia ke molovanoa na vailagi iani me ke ba sage i valeqira igira sui na vanga komi ma na vanga vatsa pero. Maia sauba ke totu kalavata i laona na valeqira me ke toroutsanigira popono.”

### *Na Propete e Morosia Kesa Na Daki i Laona na Kei*

<sup>5</sup> Ma na angelo e labatugua me tsarivaniau, “! Reia bâ! !E kesa segeni goto na omea e maimai!”

<sup>6</sup> Minau au veisuâ, “?Nagua vaga ia?”

Maia e gokovisu me tsaria, “Aia e kesa na kei loki, na papadana niqira sasi na tinoni tana kao popono.”

<sup>7</sup> Ma na vovongona na kei ia ara aqosiginia na tapala. Mi kalina inau au momoro moa, e

tavongani sangavi na vovongona, mi laona na kei e totu kesa na daki.

<sup>8</sup> Ma na angelo e tsaria, “Na daki iani, aia na papadana na nauseko.” Mi muri maia e bilatsuna tugua na daki i laona na kei, me vongotugua.

<sup>9</sup> Minau au morodato bâ mau morosikaira ruka na daki ara tamani ka rapoqira susuliga vaga na rapona na manuloki, mara ka lovomai gaqu ngongo inau. Kaira ara ka tsebakaea na kei ia mara ka lovo kolua.

<sup>10</sup> Minau au veisuâ na angelo, “?Iava vaga ara ka adivanoa?”

<sup>11</sup> Aia e gokovisu me tsaria, “Kaira ara ka adivanoa i Babilonia, i tana sauba kara ka ba logo vania kesa na valetabu. Mi kalina kara ka logosuia na vale tabu ia, me sauba kara ka moloa na kei i laona, migira na tinoni ni Babilonia kara ba samasama vania.”

## 6

### *Na Propete e Reitugira Vati na Terê*

<sup>1</sup> Minau au morosigotoa kesa na omea tana moro. Au morositugira vati na terê ara tu labarutsu mai ka gaqira levuga ruka na vungavunga tapalamila.

<sup>2</sup> Migira na ose tsitsi ara raqâ na kesanina terê, migira na bauna ara raqâ na rukanina,

<sup>3</sup> migira na serena ara raqâ na tolunina, ma na tuputupugana ara raqâ na vatinina.

<sup>4</sup> Mi muri, minau au veisuâ na angelo ia, “? Taovia, laka nagua vaga tu rongoqira na terê tugira?”

<sup>5</sup> Maia e gokovisu me tsaria, “Tugirani na papadana tu vati vatana na guguri, mara tu vasini talumai moa i matana na Taovia aia e tagaovi kaputia na barangengo popono.”

<sup>6</sup> Aia na terê ara raqâ igira na ose bau e tave kalea i Babilonia tabana i vava, migira na ose sere ara votu tabana i tasi, migira na ose tuputupuga ara tada tabana i ata.

<sup>7</sup> Mi kalina igira na ose ara laba rutsumai, migira ara ngao sosongolinogoa laka kara vano tsaku na togaviana na barangengo popono!” Ma na angelo e tsarivanigira, “!Bâ, ma kamu togavia na barangengo popono!” Migira ara bâ mara nauvaganana ia.

<sup>8</sup> Mi tana ma na angelo e gudato vaniau me tsaria, “Igira na ose ara tave i Babilonia tabana i vava ara naua me gini puka na korena na Taovia.”

*God e Ketsalia a Sekaria Ke Moloa Na Kepi Taovia i Lovana a Josua*

<sup>9</sup> Na Taovia e goko vaga iani vaniau,

<sup>10</sup> “Ko tû mo ko ba adigira na vangalaka ara tu sauvaniau tugira a Heldai, ma Tobija, ma Jedaia, tugira ara tu vasini moa visumai tania na totu tsingo, mo ko ba saviliu tana valena a Josia na dalena a Sepania.

<sup>11</sup> Ko aqosiginia kesa na kepi taovia na siliva ma na qolumila i tugira ara tu sauvaniau nogo, mo ko molo bâ i lovana a Josua na Mane Tabu Loki, aia na dalena a Jehosadak.

<sup>12</sup> Mo ko tsarivania laka inau nogo na Taovia Susuliga Sosongo au tsaria, ‘Aia na mane ara

soaginia Na Arana Gai sauba ke dato magobu dou i tana aia e totu, me ke logo visutugua nina Vale Tabu na Taovia.

<sup>13</sup> Aia nogo sauba ke logo visutugua niqû Vale Tabu inau, ma kara tsonikaea vaga moa ti aia na taovia tsapakae, me sauba ke tagaovigira nina tinoni. Me kesa na manetabu sauba ke tutû ligisana nina sasana na totukae, mi kaira sauba kara ka aqopata tana rago ma na tobalaka.'

<sup>14</sup> Ma na kepi taovia ia sauba ke totu kalavata i laona nina Vale Tabu na Taovia. Mi kalina igira na toga kara morosia, me sauba kara padalokig-initugira a Heldai, ma Tobija, ma Jedaia, ma Josia."

<sup>15</sup> Migira na tinoni ara totu ao, sauba kara mai ma kara sanga goto na logo visutuguana nina Vale Tabu na Taovia. Mi kalina kara logo suinogoa, migamu sauba kamu donaginia laka aia nogo na Taovia Susuliga Sosongo e moloau vanigamu. Ma na omea popono iani sauba nomoa kara manatovu ti vaga igamu kamu muridougira sui nina ketsa ma nina vali na Taovia nimui God.

## 7

### *Ara Gini Malapalu Tana Tsoni Vitoaqira Segeni*

<sup>1</sup> Ma na Taovia e goko vaniau tugua tana vatinina ngalitupa nina aqotagao a Darius, tana vatinina dani i laona na siunina vula, aia na vula na Kislev.

<sup>2</sup> Mi tana tagu ia, igira na tinoni ni Betel ara molovanokaira a Sareser ma Regemelek, kolugira ka niqira mane, kara vano tana nina

Vale Tabu na Taovia Susuliga Sosongo rongona kara ba nongia na Taovia ke vangalaka vanigira,

<sup>3</sup> ma kara veisuagira goto na manetabu ma na propete na veisua vaga iani: “E danga sosongo nogo na ngalitupa ara putsî tû kalina e toroutsa na Vale Tabu, migita a gini tangitangi matena babâ moa, ma tsoni vitoada segeni tana tsegenina vula i laona pipi na ngalitupa. ?Me laka e kilia igita ka nauvaganana babâ moa ia?”

<sup>4</sup> Iani nogo e vaga na goko na Taovia e tsarimai vaniau,

<sup>5</sup> “Ko bâ mo ko tsarivanigira na tinoni tana butona momoru iani, migira goto na manetabu, laka kalina igira ara tsoni vitoaqira segeni, mara tangitangi pipi tana tsegenina ma na vitunina vula i laona vitu sangavulu na ngalitupa tugirani, mara tau saikesa naua tana padalokiginiaqu inau.

<sup>6</sup> Kalina igira ara mutsamutsa mara inuinu, mara naua gana moa na dangaliginiana na tobaqira segeni.

<sup>7</sup> Iani saikesa nogo na omea na Taovia e tsaria i sau tana mangaqira na propete, tana tagu kalina ara danga na tinoni ara totudou tana rago i laona na verabau ni Jerusalem, mi tana vera tavosi sui ara totu polipolia na Jerusalem, mi tana nauna popono goto tana votavota tabana i ata, mi tana tuana vungavunga tabana i tasi.”

*Niqira Petsakoe Nogo e Naua Mara Gini Totu Tsinogo*

<sup>8</sup> Na Taovia e goko vaga iani vania a Sekaria:

<sup>9</sup> “I sau nogo inau au mologira na ketsa girani vanigira niq̄u tinoni: ‘Kamu reidoua laka na pedegoto ke laba i laomui, ma kamu vaigaluvegi, ma kamu vaisangagi dou.

<sup>10</sup> Kamu laka na bingi sekoliaqira na daki ma na baka tinamate, migira goto na tinoni ni veratavosi ara totu lalo i laomui, se aseï moa e kili sasanga. Ma kamu laka goto na nausautuna na sekoliaqira na tinoni tavosi.’

<sup>11</sup> “Eo, migira niq̄u tinoni ara tsatsarae sosongo mara sove na rorongō. Ara vongoa niqira papada,

<sup>12</sup> ma na tobaqira ara kakai vaga na vatu. Bâ, mi tana rongona nogo igira ara sove na rongomiana na sasani inau au molo bâ vanigira tana mangaqira na propete ni sau, te inau au gini kore loki sosongo.

<sup>13</sup> Tana rongona nogo igira ara sove na rorongō kalina inau au goko vanigira, ti inau au sove goto na rongomiana niqira nonginongi.

<sup>14</sup> Inau au puasalagira vaga saikesa na gugurina na legai loki te ara gini ba totu tana butona momoru tavosi. Ma niqira kao lakataga dou iani e totu mangu lê, me tagara goto kesa ke mauri i laona.”

## 8

### *Na Taovia e Vekea Laka Ke Arago Visutugua na Jerusalem*

<sup>1</sup> Na Taovia Susuliga Sosongo e goko vaga iani vania a Sekaria:

<sup>2</sup> “Inau au padangao sosongolia na sangaana na Jerusalem, rongona au galuve sosongoligira



nina tinoni, mau gini kore sosongo vanigira gana gala.

<sup>3</sup> Minau sauba kau visitugua i Sion, ma kau ba totu kalavata i Jerusalem niq̄u verabau tabu. Me sauba igira na tinoni sui kara soaginia Jerusalem na Verabau e Totu Kakai Konina God. Ma nina vungavunga na Taovia Susuliga Sosongo kara soaginia na Vungavunga Tabu.

<sup>4</sup> Me sauba na rago ke totu tana verabau ia, migira na tuq̄atuq̄a ma na kavekave, igira ara gini vanovano nogo na itoro, kara ba tototutugua tana pakokana na verabau ia.

<sup>5</sup> Migira na baka mane ma na baka daki kara danga tugua i laona, ma kara sisinagi bamai tana sautuna.

<sup>6</sup> “Me atsa moa ti igira ara kauvisu tana puku iani, kara padâ laka e utu saikesa ke laba vanigira vaganana ia, minau moa e tau saikesa utu vaniau kau naua me ke laba.

<sup>7</sup> Inau sauba kau laumaurisigira niq̄u tinoni tanigira na butona momoru i tana ara aditsek-agira bâ nogo,

<sup>8</sup> ma kau adivisugira tû tabana i longa mi tasi, ma kara mai totutugua i Jerusalem. Migira sauba kara lia niq̄u tinoni, minau sauba kau lia niq̄ira God, ma kau tagaovigira tana gotolaka ma na mana saviliu.

<sup>9</sup> “!Kamu malagai! Igamu amu rongomigira babâ moa kalina ia na tsaqina goko vaga igira na propete ara tsarinogoa vanigamu kalina amu tuturiga moa na moloana na papakana niq̄u Vale Tabu.

<sup>10</sup> Mi tana idana kalina amu tau vati tuturiga moa na logovisuana, me tagara ke kesa i laomui

ke tamani qolona na voliginiaqira na maneaqo se na omea tuavati gana na aqo. Me tagara goto ke kesa tangomana ke toturavi tanigira gana gala rongona inau nogo au naua te ara gini vaigalagi na tinoni.

<sup>11</sup> Bâ, mi kalina ia e utu nogo kau nauvanigira igira ara kauvisu tana puku iani vaga au naua i sau.

<sup>12</sup> Igira sauba kara tsukâ niqira uta tana rago. Ma na usa sauba ke malobusia niqira uta me ke gini lakataga dou niqira kao, ma niqira itai na uaeni kara gini tamani vuana dangadanga. Aia nogo sauba kau vangalaka vaga vanigira niqiu tinoni igira ara kauvisu.

<sup>13</sup> Migamu na tinoni ni Juda mi Israel kamu rorongu. I sau amu rongomigira na tinoni ni veratavosi ara vaivealaginigi tana goko vaga iani: ‘!Ke gadovigamu kesa moa atsa na rota vaga e gadovigira na Juda ma na Israel!’ Bâ, mi kalina ia minau sauba kau laumaurisigamu igamu, mi tana ti igira na tinoni ni veratavosi kara gini vaitsarigi tana goko vaga iani: ‘!Ke dou vanigamu na mauri vaga e dou vanigira na Juda ma na Israel!’ Me vaga ia, migamu kamu malagai, ma kamu laka goto na matagu.”

<sup>14</sup> Na Taovia Susuliga Sosongo e tsaria, “Kalina igira na mumuamui ara tsaiu mau gini kore loki, minau au vorogokona na sekoliaqira, mau tau goto olia niqiu papada, mau manalia moa na omea au vorogokona nogo na nauana.

<sup>15</sup> Bâ, mi kalina ia, minau au vangaraua laka kau vangalaka tugua vanigira na tinoni ni Jerusalem mi Juda. Me vaga ia, migamu kamu

laka na matagu.

<sup>16</sup> Igirani nogo na omea nimui aqo kamu naua: Kamu gini vaigokovigi moa na goko mana. Mi laona nimui tinete, kamu saua moa na vatana na pedegoto e dona ke alomaia na rago i laoqira na tinoni.

<sup>17</sup> Kamu laka na vorogokona na vaisekoligi. Mi kalina kamu tû na goko tana tinete, ma kamu laka goto na tsariana na goko pero, rongona inau au reisavi sosongolia na vatana na sasaga vaga ia.”

<sup>18</sup> Na Taovia Susuliga Sosongo e tsarigotoa vania a Sekaria na goko vaga iani:

<sup>19</sup> “Igira na dani na vitoa ara laba tana vatinina, ma na tsegenina, ma na vitunina, ma na sangavulunina vula, sauba kara lia na dani na magemage vanigira na tinoni tana Juda. Me vaga ia, ma nimui aqo kamu tsonia moa na goko mana, ma kamu totu tana rago kolugira na tinoni tavosi.”

<sup>20</sup> Ma na Taovia Susuliga Sosongo e tsaria, “E maimai nogo na tagu i tana igira na tinoni danga tana verabau tavosi kara sulungana mai i Jerusalem.

<sup>21</sup> Migira na tinonina kesa tana verabau sauba kara tsarivanigira kesa tana verabau segeni, ‘Igami ami vano na samasama vaniana na Taovia Susuliga Sosongo ma kami nongia ke vangalaka vanigami. !Kamu mai kolugami!’

<sup>22</sup> Danga na tinoni ma na puku susuliga, sauba kara mai i Jerusalem na samasama vaniana na Taovia Susuliga Sosongo, ma kara nongia ke vangalaka vanigira.

<sup>23</sup> Mi tana tagu ia, sauba kara tu sangavulu na mane ni veratavosi kara tu mai i konina kesa moa na tinoni ni Juda ma kara tu tsarivania, 'Ko tamivanitugami kami tu tsarimurimu, rongona ami tu rongomia laka God e totu kolugamu igamu na Juda.' "

## 9

### *God Sauba Ke Pedegira na Vera Tavosi*

<sup>1</sup> Iani nogo e vaga nina goko na Taovia: Igira na tinoni tana barangengo popono ara totu sui i limana na Taovia, atsa kolugira na tinoni sui tana Israel. Maia nogo na Taovia e tagaovi kaputia na kao ni Hadrak ma na verabau ni Damaskus,

<sup>2</sup> ma Hamat aia e totu tana votavota ni Hadrak, vaga goto kaira na verabau ni Tire mi Sidon igira na tinonina ara sasaga sosongo tana nauana danga na vatana na aqo.

<sup>3</sup> Na Tire e logo vanisegenina na baravatu kakai, me tsupulaginigira danga sosongo nina siliva ma nina qolumila, mara lia vaga moa ti omea lê vania.

<sup>4</sup> Eo, ma na Taovia nomoa sauba ke adiligi tania pipi nina omea tatamani me ke ba tsonigira i tasi, me ke tungia na verabau ia me ke iruligi sui saikesa.

<sup>5</sup> Ma na verabau ni Askelon sauba ke reia kalina ke laba na omea vaga ia, me ke gini matagu loki. Maia goto sauba ke toroutsa me ke totu mangu lê saikesa. Ma na verabau ni Gasa sauba ke reigotoa me ke gini rota na vatsangi savi loki, ma nina taovia tsapakae sauba ke mate.

Maia goto na Ekron sauba ke puka lê rebona nina papada na adi sasanga i koniqira na Tire.

<sup>6</sup> Migira moa na gabulalo sauba kara totuvia i Asdod. Ma na Taovia e tsaria, “Inau sauba nomoa kau tsogori tsunaligira na tinoni vanga kaekae ni Pilistia girani.

<sup>7</sup> Migira ara kauvisu tana Pilistia sauba kara lia niq̄u tinoni inau, ma kara lia kesa na duli tana puku konina Juda. Migira goto na Ekron sauba kara lia niq̄u tinoni, vaga nogo igira na Jebus i sau. Migira sui e utu goto kara gani velesi kolu gabu i laona, se sa vatana goto na mutsa e vali vanigira na Juda na ganiana.

<sup>8</sup> Inau sauba kau matalia niq̄u butona momoru, ma kau tau goto tamivanigira na alaala na mane vaumate kara liu tsapatugu bâ i laona. Ma kau tau goto tamivanigira na tagaovera seko kara bingi sekoligira niq̄u tinoni. Inau au reilakana nogo niq̄ira rota loki igira niq̄u tinoni.”

*Na Taovia Tsapakae Ke Mai i Muri*

<sup>9</sup> !Kamu magemage igamu na tinoni ni Sion!

!Ma kamu gudato tana mage loki igamu na tinoni ni Jerusalem!

!Kamu reia bâ nimui taovia tsapakae e maimai nogo!

Aia e tangomana me mana nogo gana, me molotsunali segenina me sagekae i gotuna na asi vaolu.

<sup>10</sup> Ma na Taovia e tsaria,

“Inau sauba kau adiligi tanigira niq̄ira terê na vailabu igira na Israel, ma niq̄ira ose igira na Jerusalem;

ma kau biru putsia niqira parige ara gini vana-  
 vana tana vailabu.  
 Ma nimui taovia tsapakae sauba ke moloa na  
 rago i laoqira na puku sui;  
 maia sauba ke tagaovi kaputigira na vera sui tû  
 kesa tabana na tasi loki me tsau bâ kesa  
 tabana,  
 me tû tana Kô Euprates, me tsau bâ tana susuina  
 na barangengo.”

*God e Aragovisugira Nina Tinoni*

<sup>11</sup> Ma na Taovia e tsaria,  
 “Tana rongona nogo na vaitasogi au naunogoa  
 kolugamu,  
 aia igamu amu manaligninia na gabu na savori-  
 kodoputsa,  
 ti sauba kau mologira nimui tinoni kara totu  
 tanusi,  
 tania na tuvu mamatsa na totu tseka.  
<sup>12</sup> Igamu amu totu tsinogo amu dona nogo kalina  
 ia laka inau sauba kau sangagamu,  
 me vaga ia, ma kamu visumaitugua tana vera-  
 mui, mi tana kamu totu raviravi dou.  
 I dani eni nogo au vekea laka sauba kau volivi-  
 suginigamu na vangalaka  
 ke ruka kalina liusia na rota loki e gadovigamu.  
<sup>13</sup> Inau sauba kau gini aqo na Juda vaga nina  
 parige kesa na mane vaumate,  
 migira na Israel vaga niqû pipili.  
 Ma kau gini aqo igira na mane ni Sion vaga moa  
 niqû isi,  
 na mani vailabugi koluaqira na mane ni Gris.”

14 Na Taovia sauba ke laba i vungaqira nina tinoni;

maia sauba ke gini vanavana nina pipili ma kara lovo tsaku vaga moa na kirapina na angaanga.

Ma na Taovia God sauba ke uvia nina tavuli, maia ke vanovano i laona na koburu ara palamai tabana i ata.

15 Na Taovia Susuliga Sosongo sauba ke dilagira nina tinoni,

migira sauba kara matesiligigira sui saikesa gaqira gala.

Me sauba kara gugû tana vailabu vaga moa na tinoni e ulavigira na inu papara,

ma na gabuqira gaqira gala sauba ke tareo

vaga moa na gabu na savori-kodoputsa e danga dato i laona na popo,

mara qetu bâ i kelana na belatabu.

16 Mi kalina ke labamai na dani ia, ma na Taovia sauba ke laumaurisigira nina tinoni,

vaga nogo kesa na mane pitusipi aia e laumaurisigira nina sipi tania na mangaqira na pai atsi.

Migira sauba kara maka tana nina kao,

vaga saikesa nogo na vatu angaanga ara barupoliginia na kepi taovia.

17 !Sauba ke rerei dou sosongo bâ, me ke lakataga dou na kao ia!

Migira na tinoni vaolu sauba kara gania na mutsana, ma kara inuvia na uenina, ma kara gini lia na tinoni susuliga.

# 10

## *Na Taovia e Veke Laka Ke Adivisugira Nina Tinoni*

<sup>1</sup> Kamu nongia na Taovia maia ke molomaia na usa tana tagu na tsutsuka. Aia nogo na Taovia e molomaia na parako me gini tumu na usa, mara gini dato dou na vangana niqira uta na tinoni sui.

<sup>2</sup> Igira na tinoni ara dona moa na basuaqira na god peropero ma na ba lavegoko i koniqira ara dona na tatada, ma na goko ara rongomia i koniqira na perona sui moa, mara tagara rongona lê. Migira ara tsaria ara dona na nusi rongona na bolebole ara raqasasiligamu moa, ma na goko na vevere ara tsarivanigamu ara tagara rongona lê goto. Me vaga ia migira na tinoni ara sarevo bamai lê vaga moa na sipi. Igira ara gini tsodorota rongona e tagara sa gaqira ida.

<sup>3</sup> Ma na Taovia e tsaria, “Inau au kore sosongo vanigira na tinoni ni veratavosi igira ara tagaovi kaputigira niqiu tinoni, me sauba nomoa kau kedegira. Igira na tinoni ni Juda ara niqiu tamani nogo inau, minau nogo na Taovia Susuliga Sosongo sauba kau reitutugugira. Migira sauba kara lia vaga niqiu ose susuliga gana na vailabu.

<sup>4</sup> Mi laoqira nogo igira na Juda sauba kara botsamai na tagaovera, ma na ida, ma gaqira taovia tagao na mane vaumate, gana kara tagaoviginigira niqiu tinoni.

<sup>5</sup> Migira na tinoni ni Juda sauba kara vaga moa na mane vaumate susuliga ara tsogori pukaligira gaqira gala i laona na boko tana sautu loki.



Sauba kara vailabu susuliga, ma kara tuliugigira gaqira gala atsa moa igira ara sage tana ose, rongona na Taovia nogo e totu kolugira.

6 “Inau sauba kau susuligasigira na tinoni ni Juda,

ma kau laumaurisigira na tinoni ni Israel.

Sauba kau galuvegira ma kau adivisugira sui tugua i veraqira.

Me sauba kara totudou vaga moa ti au tau nogo reisavigira.

Inau nogo na Taovia niqira God, me sauba kau rongomia niqira nonginongi.

7 Migira na tinoni ni Israel sauba kara susuliga vaga na mane vaumate,

ma kara magemage vaga moa na tinoni ara inu uaeni.

Ma na kukuaqira sauba kara padadatoa gaqira tangomana,

ma kara gini mage loki tana rongona na omea sui na Taovia e nauvanigira.

8 “Minau sauba kau soasaigira niqiu tinoni,

ma kau maurisigira,

ma kau naua ma kara gini danga vaga nogo i sau.

9 Me atsa moa ti inau au sarangasigira bamai i laoqira na puku tavosi sui,

migira sauba kara padavisuau moa atsa moa ti ara totu tana vera ao sosongo.

Migira kolu daleqira sauba kara mauri,

ma kara visu sui tugua i veraqira.

10 Inau sauba kau adivisugira tania na Ejipt ma na Asiria,

ma kau ba mologira tana niqira kao segeni.  
 Ma kau mologira goto tana Gilead mi Lebanon,  
 ma na kao popono ia sauba ke dangadato moa  
 na tinoni i laona.

<sup>11</sup> Mi kalina kara liusavu tana niqira tasi na rota,  
 minau na Taovia sauba kau labuvotâ na ovuna,  
 ma na maomao na Kô Nile sauba ke mamatsa lê.  
 Me sauba kau paluvangamaqira igira na Asiria  
 vanga kaekae,

ma kau pukalia gaqira susuliga igira na Ejipt.

<sup>12</sup> Minau sauba nomoa kau susuligasigra niq  
 tinoni,  
 migira sauba kara totukakai i koniqu, ma kara  
 rongomangaqu.

Inau nogo na Taovia au tsaria na omea iani.”

## 11

### *Ara Puka Lê na Tagaovera Seko*

<sup>1</sup> !Igoe na Lebanon ko sangavigira nimu matsapa,  
 ma na lake ke ba ganisuigira nimu gai na sida!\*

<sup>2</sup> !Kamu ngangai ma kamu tangitangi igamu na  
 gai na aru,

rongona ara puka sui nogo na gai na sida,  
 igira na gai rereidou sosongo ara viri torouts  
 sui nogo!

!Kamu ngangai ma kamu tangitangi igamu na  
 gaikakai ni Basan,  
 rongona ara kavitsunagira sui na gai i laona na  
 goana atsi!

<sup>3</sup> !Igira na tagaovera ara ngangaidato tana  
 padasavi loki,

---

\* **11:1 11:1** Tana butona popono iani igira na gai na papadana  
 na na puku susuliga se gaqira ida.

rongona e puka lê gaqira tangirongo!  
 !Kamu rongomigira na laeone ara kanga loki,  
 rongona e toroutsa sui nogo na veraqira i laona  
 na goana atsi ligisana na Kô Jordan!

*Ruka na Mane Reitutugusipi*

<sup>4</sup> Na Taovia niqû God e tsarivaniau, “Ko bâ, mo ko lia vaga moa ti na mane reitutugusipi† vania kesa na alaala na sipi ara vangaraunogoa na matesiaqira.

<sup>5</sup> Igira nogo na tamaniqira segeni ara labu matesigira, me tagara ke kesa ke kedegira. Mara ba tsabiria na velesiqira mara tsaria, ‘!Tsonikaea na Taovia! Igita a gini tamani qolo danga.’ Me atsa moa niqira mane pitusipi segeni, migira goto ara tau galuvegira.”

<sup>6</sup> Ma na Taovia e tsarigotoa, “Inau sauba kau tau goto galuvea ke kesa i laona na barangengo popono. Inau segeniqû nogo sauba kau livulegira na tinoni sui tana limaqira gaqira ida. Migira sauba kara toroutsani saikesalia na barangengo, me utu goto kau naua sa omea gana kau maurisia tania na limaqira.”

<sup>7</sup> Bâ, migira ara vovoli mara tsabiri sipi, ara nongiau inau a Sekaria laka kau aqo vanigira tana reitutugu sipi, me vaga ia, mau gini lia gaqira reitutugu igira na sipi ara vangaraunogoa na matesiaqira. Mau tû, mau adia ruka na takutina gai: kesa au soaginia “Vangalaka,” me

---

† 11:4 11:4 Tana butona popono iani na mane reitutugu sipi na papadana na tagaovera, migira na sipi na papadana niqira tinoni.

kesa au soaginia “Tobasai.” Mau bâ mau tuturiga na reitutuguaqira na sipi.

<sup>8</sup> Me utu goto kau berengiti na reiana tu niqira sasaga tugira tolu na reitutugu sipi tavosi, mi laona kesa moa na vula minau au tsialigitugira. Mau qisi goto tana rongoaqira na sipi ara reisaviau inau.

<sup>9</sup> Mi tana au tû mau tsarivanigira na sipi, “Inau e utu nogo kau reitutugugamu. Moloa moa ma kara mate igira ara vangaraunogoa na matesiaqira. Ma kara toroutsia igira ara pedenogoa kara toroutsanigira. Migira ara totuvisu sauba nomoa kara vaimatesigi.”

<sup>10</sup> Mi muri, minau au adia na takutina gai au soaginia “Vangalaka” mau bokua, na papadana laka e taveo nogo na vaitasogi aia na Taovia e naua kolugira na puku sui.

<sup>11</sup> Me vaga ia, ma na taso ia e luvu lê tana dani nogo ia. Migira ara vovoli mara tsabiri sipi ara bungutiau moa inau, mara donaginia laka na Taovia e goko vanigira nogo tana omea inau au naua.

<sup>12</sup> Minau au tû mau tsarivanigira, “Ti vaga igamu kamu padangaoa, ma kamu voliau tana rongona niqû aqo. Me ti ke tagara, me dou moa. Igamu moa kamu pede.” Mi tana migira ara tusuvaniau tolu sangavulu na tavina siliva ngiti vovoliqû.

<sup>13</sup> Igira ara padâ laka inau na maneago gatogato lê te ara voliginiau tolu sangavulu lelê moa na tavina siliva. Ma na Taovia e tsarivaniau, “Ko adigira moa mo ko ba mologira tana valebisi i laona niqû Vale Tabu.” Bâ, minau au adigira

na tolu sangavulu tavina siliva, mau ba mologira tana valebisi i laona nina Vale Tabu na Taovia.

<sup>14</sup> Mi muri, mau bokugotoa na rukanina gai aia au soaginia “Tobasai,” na papadana laka ara tau nogo tobasai kaira na Juda ma na Israel.

<sup>15</sup> Mi muri, ma na Taovia e tsarigotoa vaniau, “Bâ, mi kalina ia igoe ko lia na mane reitutu-gusipi gatogato lê.

<sup>16</sup> Inau au molonogoa kesa ke reitutugugira niqû sipi, maia e tau saikesa sangadougira niqû sipi igira ara pedenogoa kara matesigira, maia e tau goto lavegira igira ara tova, se ke taligira igira ara boka, me ke palagira igira ara tau mate. Tagara. Aia e tû me gania moa na velesina na sipi papaguru dou bâ, me tsau tana guguna.

<sup>17</sup> !Me sauba ke seko sosongo nomoa vania aia na mane reitutugusipi gatogato lê! Aia e vanoligi tanigira saikesa nina sipi. Migira na gala sauba kara mai ma kara pukali saikesalia gana susuliga. Ma na limana sauba ke labe lê, ma na matana madoa sauba ke koko pitsu.”

## 12

### *God Sauba Ke Suivisitugua na Jerusalem*

<sup>1</sup> Iani e vaga nina goko na Taovia e kalea na Israel, aia na Taovia e tatakatsinia na masaoka, me vusâ na barangengo, me tusumauri vanigira na tinoni. Maia e tsaria,

<sup>2</sup> “Inau sauba kau naua ma na Jerusalem sauba ke lia vaga moa kesa na tseu na uaeni. Migira na puku tavosi ara totu polipolia sauba kara sanga inu i konina, me ke ulavigira ma kara tapulepule bamai vaga moa na tinoni e inu papara. Mi

kalina kara ngaoa na baginiana na Jerusalem, me sauba kara ba tupolia, ma kara tupoligira goto na verabau tavosi tana Juda.

<sup>3</sup> Mi kalina ke labamai na tagu ia, minau sauba kau naua ma na Jerusalem ke lia vaga kesa na vatu mamava sosongo. Migira na veratavosi sauba kara sai alaala ma kara maiginia na Jerusalem, me sauba kara tau tangomana, vaga moa na tinoni e tau tangomana na sulukaeana na vatu mamava sosongo.

<sup>4</sup> Mi tana tagu nogo ia, minau sauba kau tabarusigira niqira ose, ma kara viri bubulega igira sui ara sagekae i koniqira. Minau sauba kau mataligira na tinoni ni Juda, ma kau naua ma niqira ose gaqira gala kara koko sui.

<sup>5</sup> Mi tana ti igira na duli tana Juda kara tsari segeniqira, 'Na Taovia God Susuliga Sosongo e lia gaqira susuliga igira nina tinoni ara totu i Jerusalem.'

<sup>6</sup> "Mi tana tagu goto ia, minau sauba kau naua migira na duli tana Juda kara lia vaga na lake loki i laona na gamosa, se i laona na uta na uiti ganoga. Migira sauba kara toroutsanigira sui lakalaka na puku tavosi ara totu varangi. Migira moa na tinoni ni Jerusalem sauba kara totu raviravi dou i laona niqira verabau.

<sup>7</sup> "Inau na Taovia sauba kau ida talu kau sangagira na mane vaumate ni Juda ma kara gini tangomana, me ke gini tangi loki gaqira rongo. Mi tana nauvaganana nogo ia, ti niqira tangirongo na kukuana a David migira na tinoni ni Jerusalem ke tau tangiloki liusia bâ gaqira tangirongo igira na Juda tavosi.

<sup>8</sup> Mi tana tagu ia, ma na Taovia sauba ke reitutugira igira ara totu i Jerusalem, me ke susuligasigira, me atsa moa igira ara labelabeaga lê i laoqira, migira goto sauba kara susuliga vaga moa a David i sau. Migira na kukuana a David sauba kara tagaovidougira vaga moa nina angelo na Taovia, me vaga goto moa God segeni nogo.

<sup>9</sup> Mi tana tagu ia, minau sauba kau toroutsanigira pipi sui na puku ara tovoa na baginiana na Jerusalem.

<sup>10</sup> “Minau sauba kau dangaliginigira na kukuana a David, migira goto na tinoni tavosi ara totu i Jerusalem, ginia na tarunga na galuve ma na nonginongi. Igira sauba kara bungutia aia ara baomatesia, ma kara tangisia, vaga ara tangisia na mateana na daleqira aia lele moa ngiti daleqira. Me sauba kara tangitangi loki vaga moa igira e mate na daleqira botsa ida.

<sup>11</sup> Mi tana tagu ia, me sauba ke loki sosongo bâ na tangitangi i laona na Jerusalem, vaga moa kalina ara tangisia a Hadad-rimon\* tana poiatsa ni Megido.

<sup>12-14</sup> Me pipi na vungu babâ i laona na kao ia sauba kara tangitangi segeniqira. Igira na vungu konina David, ma na vungu konina a Natan, ma na vungu konina a Levi, ma na vungu konina a Simeï, migira sui goto na vungu tavosi, sauba kara tangitangi segeniqira. Migira na mane pipi tana vungu sauba kara tangitangi segeniqira,

---

\* **12:11 12:11** Na soa Hadad-rimon aia na soana kesa na god propero, migira ara lotu vania ara padâ laka kalina ara rasa na omea levo, me mate goto aia, mara tangisia na mateana.

migira goto na daki kara tangitangi segeniqira.”

## 13

<sup>1</sup> Ma na Taovia e tsarigotoa, “Mi kalina ke labamai na tagu ia, me sauba ke tavongani vuradato kesa na vuravura gana ke vulimalegira niqira sasi igira na kukuana a David, migira sui na tinoni ni Jerusalem ara samasama vanigira na god peropero.

<sup>2</sup> Mi tana tagu ia, minau sauba kau veoligia na soaqira na god peropero i laona na kao popono, me ke tagara goto ke kesa ke padavisugira. Inau sauba kau tsialigigira sui na propete peropero, ma kau adiligia tania na tobaqira niqiu tinoni na padangaoana na samasama vaniaqira na god peropero.

<sup>3</sup> Mi tana ti kesa ke baribari moa me ke ngaoa moa na tavongani kategoko tana asana na Taovia, mi kaira nogo na tamana ma na tinana segeni sauba kara ka tsarivania laka nina aqo nomoa ke mate, rongona aia e koesegenina laka e katevulagia nina goko na Taovia, me peropero moa. Mi kalina aia e totu matengana na tavongani kategoko vaga ia, mi kaira nogo na tamana ma na tinana sauba kara toumatesiginia na gau.

<sup>4</sup> Mi kalina ke labamai na tagu ia, me sauba ke tagara goto sa propete tangomana ke gini goko kaekae na omea aia e morosia, se ke aqo mala propete, se ke sagelia gana polo momosa na propete me ke perobulesigira moa na tinoni. Tagara.



<sup>5</sup> Maia sauba ke tsaria moa, 'Inau au tau na propete. Inau na mane aqouta lê moa, mau dona moa na aqouta tana mauriqu popono.'

<sup>6</sup> Mi muri, ti vaga ke kesa ke veisuâ vaganana iani, '?Ma na boka gua vaga tana aseasemu igoe?' maia sauba ke gokovisu me ke tsaria, 'Aia e laba vaniau moa tana valena kesa na kulaqu.' "

### *God e Moloketsana Kara Matesia Nina Mane Reitutugusipi*

<sup>7</sup> Na Taovia Susuliga Sosongo e tsaria, "I Mamata igoe niqû isi, mo ko ba labumatesia na mane pitusipi aia e aqo vaniau inau, ma kara viri saranga bamai na sipi! Inau sauba kau baginigira niqû tinoni,

<sup>8</sup> ma kau votatolugira na tinoni sui tana kao popono ia, ma kau labumatesia ke ruka na turina.

<sup>9</sup> Minau sauba kau tovolea na tolunina turina ara kauvisu, ma kau malesigira vaga na lake e malesia na siliva ma na qolumila. Mi tana migira sauba kara nonginongi vaniau, minau sauba kau rongomia niqira nonginongi. Ma kau tsarivanigira, 'Igamu niqû tinoni nogo inau,' migira sauba kara tsaria, 'Taovia, igoe moa nimami God igami.' "

## 14

### *Jerusalem Ma na Veratavosi*

<sup>1</sup> E maimai varangi nogo nina Dani na Pede na Taovia. Mi tana tagu ia, ma na gala sauba kara mai tsevotsevo i Jerusalem, ma kara tuvari

votagira i matamui nogo igamu na omea sui ara adia.

<sup>2</sup> Na Taovia sauba ke adisaigira na veratavosi sui ma kara mai vailabugi kolua na Jerusalem. Me sauba kara tangolia na verabau ia, ma kara laugira sui na vangana na valeqira na tinoni, ma kara raqagira na daki. Me sauba kara aditsekagira na turina popono na tinoni, ma na turina sauba kara totuvisu moa i laona na verabau.

<sup>3</sup> Mi muri ti aia na Taovia ke tû, me ke ba vailabugi kolugira na veratavosi sui girani vaga e naunogoa tana tagu putsî.

<sup>4</sup> Mi tana tagu ia, maia sauba ke tukae i kelana na Vungavunga Olive tana Jerusalem tabana i longa. Mi tana ti na Vungavunga Olive ke tavota ruka tû i longa me tsau i tasi, me kesa na qou sauba ke totu i ka levugaqira. Me kesa turina na vungavunga ia sauba ke ratsu tave, ma na turina ke ratsu tada.

<sup>5</sup> Migamu sauba kamu tsogo liu bâ i laona na qou ia ma kamu ba rutsu laba i Asal. Sauba kamu tsogo tsaku sosongo vaga nogo ara naua igira na mumuamui kalina e kasi na vuluge tana tagu kalina a Usia e taovia tsapakae tana Juda. Mi tana ti sauba na Taovia niqû God ke mai kolugira nina angelo sui.

<sup>6</sup> Mi kalina ke labamai na tagu ia, me sauba ke tau goto laba na bisi

<sup>7</sup> se na rodo, me sauba ke dani saviliu moa, atsa moa ti ke tsau nogo na tagu na bongi. Ma na Taovia segeni moa e donaginia ke ngisa ti ke laba na omea vaga ia.

<sup>8</sup> Mi kalina ke labamai na dani ia, ma na kô sauba ke tavemai tû i Jerusalem, ma na turina ke tave laba tana Tasi Mate, ma na turina tana Tasi Mediteranean. Ma na kô ia sauba ke tau goto kuti na tave tana ngalitupa popono, i laona na tagu na aso papara, ma na tagu na usa.

<sup>9</sup> Mi tana ma na Taovia sauba ke taovia tsapakae kaputia na barangengo popono, migira na tinoni sui sauba kara donaginia laka e kesa moa na God ma kara samasama vania.

<sup>10</sup> Ma na butona popono varangisia i Jerusalem sauba ke lia na kao atsa tû i Geba tabana i vava me tsau bâ i Rimon tabana i ata. Ma na verabau ni Jerusalem moa sauba ke totukae i kelana na vungavunga, ma na totovona sauba ke atsa vaga nogo i sau, ke tuturiga tana Matsapakapu Benjamin, me ke tsau bâ tana Matsapakapu tana Tsuruna, i tana e totu ida nogo kesa na matsapakapu i sau, me ke tû tana nina Kusudato a Hananel, me ke tsau bâ tana nina nauna na rapasi uaeni na taovia tsapakae.

<sup>11</sup> Migira na tinoni ni Jerusalem sauba kara totu raviravi dou i tana, me utu goto ke laba kesa na omea ke sekoliginigira.

<sup>12</sup> Na Taovia sauba ke molomaia kesa na lobogu seko sosongo vanigira na puku sui ara vailabugi kolugira na Jerusalem. Kalina igira ara mamauri moa, me sauba ke mabulu nogo na kokoraqira, ma na mataqira, ma na lapiqira.

<sup>13</sup> Mi tana dani goto ia ma na Taovia sauba ke tabarusia na papadaqira ma kara gini matagu loki, me pipi kesa vidaqira ke tavongani tangolia na mane e totu i ligisana me ke labua.

<sup>14</sup> Migira na Juda sauba kara sanga tabana kolugira na Jerusalem. Ma kara aditamaniqira na vangana loki matena na veratavosi sui, na qolumila, na siliva, ma na polo rereidou dangadanga.

<sup>15</sup> Me kesa na lobogu seko sosongo sauba ke gadovigira sui goto na ose, ma na kamelo, ma na asi, migira sui goto niqira omea tuavati tavosi igira na gala.

<sup>16</sup> Mi murina ia, migira sui ara matepitsa i laoqira na puku tavosi igira ara maiginia na Jerusalem, sauba kara visumaitugua i Jerusalem pipi na ngalitupa, gana kara samasama vania na Taovia Susuliga Sosongo vaga niqira taovia tsapakae, ma kara lokisigotoa na Dani Tabu na Babale.

<sup>17</sup> Me ti vaga kesa na puku ke sove na vano ma na samasama vania na Taovia Susuliga Sosongo vaga niqira taovia tsapakae, ma na usa e utu nogo ke tumulia niqira kao.

<sup>18</sup> Me ti vaga igira na Ejipt kara sove na mai ma na lokisiana na Dani Tabu na Babale, mi tana ti ke gadovigira kesa atsa na lobogu vaga na Taovia ke molovanigira na puku sui ara sove na mai.

<sup>19</sup> Iani nogo ke vaga na kede sauba ke gadovigira na Ejipt me pipi sui goto na puku tavosi, ti vaga kara sove na lokisiana na Dani Tabu na Babale.

<sup>20</sup> Mi tana tagu ia, sauba kara pada laka na omea sui ara nina tamani nogo na Taovia, tsau tana belo tetelo ara tsautsau i lioqira niqira ose. Mi tana belo girani sauba kara marea na goko vaga iani, "Balo vaninogoa na Taovia." Migira na

kuki lê ara totu i laona na Vale Tabu sauba kara lia na omea tabu, vaga goto igira na popovatu tabu ara totu i matana na belatabu.

<sup>21</sup> Migira sui lakalaka na kuki i laona na Jerusalem ma na Juda sauba kara lia goto na omea tabu, ma kara gini aqo na kukiginiqira na velesina na omea tuavati ara gini savori-sausau vania na Taovia Susuliga Sosongo. Mi kalina ke labamai na tagu ia, me sauba ke tagara goto sa tinoni ke tsabiri omea i laona nina Vale Tabu na Taovia Susuliga Sosongo.

## **Ghari Bible**

### **Ghari: Ghari Bible (Bible with Deuterocanon)**

copyright © 1998 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ghari

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-03

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 2 May 2025 from source files  
dated 3 May 2025

eb379363-fbdd-532b-81c1-eb5fe7aa36a9